



# Коротко о социальном обеспечении

## Содержание

Ваш номер социального обеспечения	1
Кража персональных данных	2
Проверяйте правильность ваших данных	2
Налоги на социальное обеспечение	2
“Кредиты” социального страхования	3
Размер пособия социального обеспечения	3
Пособия социального обеспечения	3
Пенсионное пособие	3
Пособие по нетрудоспособности	4
Пособие в связи с потерей кормильца	4
Medicare	4
Дополнительный социальный доход (SSI)	4
Когда и как оформлять заявление на пособия Social Security или SSI	5
Как связаться со Службой социального обеспечения	5

В этой брошюре собрана обзорная информация о важнейших аспектах программ Social Security, дополнительного социального дохода (SSI) и Medicare. Более подробную информацию об этих программах и наши публикации можно найти на интернет-сайте [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov).

## Ваш номер социального обеспечения

Пособие Social Security, которое вы получаете, рассчитывается на основе отчетов о ваших заработках, предоставленных вашим работодателем (или вами, если вы занимаетесь индивидуальной трудовой деятельностью)

на ваш номер социального обеспечения. Поэтому всегда используйте правильный номер социального обеспечения; убедитесь в том, что ваши имя и фамилия на рабочих документах совпадают с именем и фамилией на вашей карточке социального обеспечения. Если вы когда-либо измените имя или фамилию, вы должны изменить имя или фамилию на карточке социального обеспечения. Служба социального обеспечения не взимает платы за изменение имени. Когда у вас появятся дети, им сразу же следует оформить номер социального обеспечения. Детям необходимы номера Social Security, чтобы вы могли указать их на вашей налоговой декларации в качестве иждивенцев.

### Кража персональных данных

Бережно относитесь к вашему номеру и карточке Social Security, чтобы предотвратить кражу персональных данных. При устройстве на работу предъявите карточку работодателю для правильного оформления документов. Потом храните ее в надежном месте. Не носите карточку с собой.

### Проверяйте правильность ваших данных

Для правильного учета ваших заработков ваши имя, фамилия и номер Social Security в платежных документах вашего работодателя и на форме W-2 **должны** совпадать с именем, фамилией и номером на карточке Social Security. Если на вашей карточке социального обеспечения сделана ошибка, обратитесь в любой офис Службы социального обеспечения, чтобы эту ошибку исправить. Проверяйте форму W-2, и в случае ошибки в номере Social Security или в написании вашего имени или фамилии, сообщите работодателю правильные данные.

Вы можете сами проверять заработную плату, начисленную на ваш счет, в Отчете социального обеспечения *Social Security Statement*. Отчет доступен на Интернетe для всех работающих лиц в возрасте 18 лет и старше. Для просмотра *отчета* зайдите на сайт **[www.socialsecurity.gov/myaccount](http://www.socialsecurity.gov/myaccount)** и создайте учетную запись *my Social Security*. Если в вашем *отчете* нет данных о каких-либо заработках или есть любая другая ошибка, необходимо сообщить правильные данные вашему работодателю и в местный офис Службы социального обеспечения.

### Налоги на социальное обеспечение

Если вы работаете по найму, ваш работодатель удерживает с вашей зарплаты налоги на социальное обеспечение и Medicare; эти налоги перечисляются в Налоговое управление США (IRS). Ваш работодатель перечисляет в IRS такую же сумму, какая была удержана из вашей зарплаты. Работодатель сообщает в Службу социального обеспечения полную сумму ваших заработков.

Если вы занимаетесь индивидуальной трудовой деятельностью, вы полностью платите налоги на социальное обеспечение при подаче налоговой декларации; IRS сообщает о ваших заработках Службе социального обеспечения. Вы платите процентную ставку налога, равную сумме вашей доли и доли работодателя, при этом имеются особые налоговые вычеты, которые можно использовать для уменьшения налогов.

Уплачиваемые вами налоги на социальное обеспечение и на Medicare не поступают на отдельный счет на ваше имя. Они используются для выплаты пособий людям, которые получают пособие в настоящее время; точно так же пособие, которое вы будете получать в будущем, будет выплачиваться за счет взносов работников будущих поколений.

## “Кредиты” социального страхования

Когда вы работаете и платите налоги на социальное обеспечение, то вы зарабатываете “кредиты”, которые дают вам право на пособия социального обеспечения (в зависимости от вашего трудового дохода каждый год можно зарабатывать до 4-х кредитов). Большинство людей должны проработать 10 лет (получить 40 кредитов), чтобы иметь право на пособия. Молодым людям требуется меньше кредитов, чтобы иметь право на пособие по нетрудоспособности, или чтобы их семьи могли получать пособие в связи с потерей кормильца.

## Размер пособия социального обеспечения

Как правило, пособие социального обеспечения составляет определенный процент от вашего среднего заработка в течение жизни. Низкооплачиваемые работники получают более высокий процент от среднего заработка в течение жизни, высокооплачиваемые работники — более низкий. Работник со средним уровнем заработной платы может рассчитывать на пенсионное пособие, равное примерно 40% своего среднего заработка в течение жизни.

При создании системы социального обеспечения не предполагалось, что пособие социального обеспечения будет единственным источником дохода для вас после выхода на пенсию или потери трудоспособности, либо в случае вашей смерти станет единственным источником дохода для вашей семьи. Пособие социального обеспечения — это дополнение к сбережениям, инвестициям, пенсиям и страховым планам.

## Пособия социального обеспечения

Налоги на социальное обеспечение оплачивают 3 вида пособий: пенсионное пособие, пособие по инвалидности и пособие в связи с потерей кормильца.

Если вы имеете право на пенсионное пособие или пособие по инвалидности, то члены вашей семьи, возможно, тоже смогут получать пособия. Например, ваш(а) супруг(а) имеет право на пособия после достижения возраста 62 года. Ваш(а) супруг(а) может иметь право получать пособия и до достижения 62 лет, если воспитывает вашего ребенка, которому не исполнилось 16 лет (или 16 лет и старше, если ребенок инвалид) и имеет право на пособие социального обеспечения на основе вашего трудового стажа. Ваши неженатые дети тоже имеют право на пособие, если им не исполнилось 18 лет; в возрасте 18-19 лет, если учатся по полной программе в начальной или средней школе; 18 лет и старше при наличии инвалидности. Если вы разведены, то ваш бывший муж или бывшая жена, возможно, имеют право на пособие на основе ваших заработков.

## Пенсионное пособие

Если у вас достаточный трудовой стаж, то выплата пенсии Social Security начинается при достижении вами полного пенсионного возраста (неполное пособие можно получать с 62 лет). Если вы родились в 1944 году или раньше, вы имеете право получать пенсию Social Security в полном объеме в 65 лет. Если вы родились в 1945-1954 годах, ваш полный пенсионный возраст 66 лет. С каждым годом полный пенсионный возраст постепенно возрастает, пока не достигнет 67 лет для лиц, родившихся в 1955-1960 годах. Для родившихся после 1960 года полный пенсионный возраст 67 лет. Если вы примите решение отложить получение пенсии до более позднего возраста, чем ваш полный пенсионный возраст, то пока вам не исполнится 70 лет, вам будет начисляться

особый кредит за каждый месяц, когда вы не получали пенсионное пособие. Если вы приняли решение отложить выход на пенсию после 65 лет, вам следует оформить заявление на страхование Medicare за 3 месяца до того, как вам исполнится 65 лет.

## Пособие по нетрудоспособности

Вы можете получать пособие по инвалидности, если имеете достаточный трудовой стаж и тяжелое физическое или психическое состояние, которое не позволяет вам работать в течение не менее 12 месяцев, либо терминальную стадию заболевания. Рассмотрение заявлений на пособие по инвалидности обычно занимает несколько месяцев, поэтому для подачи заявления не ждите, пока ваша нетрудоспособность будет продолжаться в течение года.

## Пособие в связи с потерей кормильца

Если вы умрете раньше, чем определенные члены семьи, то некоторые пережившие вас родственники могут иметь право на пособие в связи с потерей кормильца. К таким родственникам относятся вдова, вдовец (в том числе бывшие жена или муж), дети и родители, которые находились на вашем иждивении.

## Medicare

Medicare — это программа медицинского страхования. Medicare состоит из 4 частей. Налоги на Medicare, которые удерживаются с работников, финансируют Medicare Part A (страхование госпитализации), которое помогает платить за госпитализацию, квалифицированный сестринский уход и другие услуги. За три другие части Medicare, как правило, надо платить ежемесячные взносы. Medicare Part B (страхование медицинских услуг) помогает оплачивать услуги врачей, амбулаторное лечение в больнице и другие медицинские услуги и принадлежности. Планы Medicare Part C

(Medicare Advantage) позволяют пациентам, имеющие страхование Medicare Part A и Part B, получать все медицинские услуги через одного поставщика медицинских услуг. Medicare Part D (лекарственное страхование Medicare) помогает оплачивать стоимость лекарств по рецепту врача.

**ПРИМЕЧАНИЕ.** На программу Medicare следует зарегистрироваться, даже если вы не планируете получать пенсию в 65 лет. Если вы не регистрируетесь на Part B и Part D, когда впервые получаете на это право, возможно, вам придется платить штраф в течение всего времени, пока у вас будет Part B и Part D. У вас, возможно, также будет период ожидания и задержка с началом страхования.

## Дополнительный социальный доход (SSI)

Программа SSI предназначена на людей в возрасте старше 65 лет, слепых или инвалидов. Кроме этого, для получения ежемесячных пособий у человека должен быть низкий доход и ограниченные ресурсы. На пособие SSI по инвалидности могут иметь право как взрослые, так и дети.

Размер месячного пособия, которое вы можете получать, зависит от вашего дохода, ресурсов и места проживания. Федеральное правительство платит основное пособие, а некоторые штаты доплачивают определенную сумму к этому основному пособию. За информацией о размере пособия SSI в вашем штате обращайтесь в ближайший офис Службы социального обеспечения. Некоторые люди, которые получают SSI, также имеют право на программу Medicaid, программу дополнительной продовольственной помощи (SNAP) и другие виды помощи.

Возможно получать пособие SSI, даже если вы никогда не работали. SSI финансируется за счет общих государственных доходов, а не из налогов на социальное страхование.

## Когда и как оформлять заявление на пособия Social Security или SSI

Подать заявление на получение пенсионного пособия следует за три месяца до предполагаемой даты, когда вы хотите начать получать пенсионное пособие. Если вы еще не готовы к выходу на пенсию, но думаете, что в ближайшем будущем примете такое решение, рекомендуем вам зайти на сайт Службы социального обеспечения. Если вы заработали достаточно кредитов Social Security, чтобы иметь право на пособие, воспользуйтесь онлайн-программой предварительного подсчета размера пенсии *Retirement Estimator* по ссылке [www.socialsecurity.gov/estimator](http://www.socialsecurity.gov/estimator). Программа *Retirement Estimator* это удобный и надежный инструмент финансового планирования, который позволяет просматривать ваши персональные варианты “что будет, если...” Если вы еще не заработали достаточно кредитов, чтобы иметь право на пособия, пройдите по ссылке [www.socialsecurity.gov/planners](http://www.socialsecurity.gov/planners) и воспользуйтесь другими программами расчета пенсии. На сайте [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov) можно подать заявление о назначении пенсионного пособия или пособия по инвалидности.

Если вы не можете работать из-за инвалидности, вам следует подать заявление на пособие Social Security или SSI по инвалидности. В большинстве случаев заявление на пособие по инвалидности можно почти полностью заполнить на нашем интернет-сайте. Если умирает работающий член семьи, необходимо связаться с нами, чтобы выяснить, не имеют ли права родственники получать пособие в связи с потерей кормильца.

При подаче заявления на получение пособий необходимо предъявить документы, подтверждающие ваше право на пособие. Необходимо предъявить свидетельство о рождении для каждого члена семьи,

подающего заявление на пособие, свидетельство о браке, если заявление подает ваш муж или жена и вашу самую последнюю форму W-2 (или налоговую декларацию, если вы занимаетесь индивидуальной трудовой деятельностью).

## Как связаться со Службой социального обеспечения

В Службу социального обеспечения можно обратиться через Интернет, по телефону и лично. Цель нашей работы – отвечать на ваши вопросы и оказывать вам помощь. На протяжении более 80 лет Служба социального обеспечения предоставляет льготы и защиту миллионам людей, помогая укреплять финансовое положение в течение всей жизни.

### Интернет

Наиболее удобный способ решения вопросов, связанных с социальным обеспечением, в любое время и из любого места это Интернет-сайт [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov). На сайте вы сможете:

- Создать учетную запись *my Social Security*, просмотреть ваш *Social Security Statement* (Отчет о социальном обеспечении), проверить учет ваших заработков, распечатать документ о назначении пособия, изменить информацию о прямом депозите, оформить запрос на замену карточки Medicare, оформить дубликат SSA-1099/1042S, а также воспользоваться другими услугами;
- Подать заявление на программу Extra Help для дополнительной помощи по оплате расходов лекарственного страхования Medicare;
- Подать заявление на пенсию, пособие по инвалидности и медицинское страхование Medicare;
- Найти публикации Службы социального обеспечения;

- Найти ответы на часто задаваемые вопросы.; и
- Много другой ценной информации!

Некоторые из этих услуг доступны только на английском языке. Информацию на русском языке можно найти на многоязычном портале (Multilanguage Gateway). Мы бесплатно предоставляем услуги переводчика для помощи при обсуждении касающихся вас вопросов социального страхования. Переводческие услуги предоставляются, когда вы говорите с нами по телефону или лично приходите.

## Телефон

Если у вас нет доступа к Интернету, многие услуги можно получить при помощи автоответчика круглые сутки без выходных. Звоните нам по бесплатному телефону **1-800-772-1213** или по номеру ТТУ **1-800-325-0778** для глухих и лиц с нарушением слуха.

Если вам необходимо поговорить с нашим сотрудником, то нам можно звонить с понедельника по пятницу с 7 утра до 7 вечера. Иногда до нас трудно дозвониться, и мы просим вас набраться терпения, если наш номер занят или вам приходится ждать, пока вас соединят. Мы надеемся, что сможем вам помочь.



Securing today  
and tomorrow

**Social Security Administration**  
Publication No. 05-10006-RU | July 2017  
Коротко о социальном обеспечении  
A "Snapshot" (Russian)

Produced and published at U.S. taxpayer expense  
Составлено и опубликовано на средства налогоплательщиков США